

0121
8646798

REPÚBLICA DE PANAMÁ
MINISTERIO DE EDUCACIÓN

ADENDA 2 POR EXTENSIÓN DE TIEMPO AL CONTRATO DE OBRA O-73-2017

“DISEÑO, ELABORACIÓN DE PLANOS, CONSTRUCCIÓN, AMPLIACIÓN Y MEJORAMIENTO DEL CENTRO DE EDUCACIÓN BÁSICA GENERAL JOSÉ SANTOS PUGA, UBICADO EN EL CORREGIMIENTO DE SANTIAGO, DISTRITO DE SANTIAGO, PROVINCIA DE VERAGUAS”

Entre quienes suscriben, a saber: **MARUJA G. DE VILLALOBOS**, mujer, panameña, mayor de edad, portadora de la cédula de identidad personal No. **8-223-2096**, en su condición de Ministra de Educación, actuando en nombre y representación de **EL ESTADO**, por una parte, y por la otra, **PATROCINIO ROMERO CUBILLA**, varón, panameño, mayor de edad, con cédula de Identidad Personal No. 1-19-364, actuando en representación de la empresa **CONSTRUCTORA RUQUISA, S.A.**, debidamente constituida y registrada a Folio No. 178376 del Registro Público, han convenido en celebrar la presente **Adenda No. 2 de Extensión de Tiempo al Contrato de Obra O-73-2017**, de conformidad con los siguientes términos:

PRIMERA: EL ESTADO y EL CONTRATISTA convienen mediante esta ADENDA, modificar la cláusula TERCERA los literales “c” y “d” de la siguiente manera:

“TERCERA: Obligaciones del contratista. EL CONTRATISTA se obliga a:

a.

b.

c. Entregar a **EL ESTADO** una fianza de cumplimiento del presente **CONTRATO** que cubre un setenta por ciento (70%) de su valor. **EL CONTRATISTA** hace entrega de los Endosos No. 01 y 02 a la Fianza de Cumplimiento No. **05-01-21487-0**, por el monto de **CINCO MILLONES TRESCIENTOS OCHENTA Y DOS MIL CIENTO VEINTITRES BALBOAS CON 50/100 (B/. 5, 382,123.50)**, emitida por **ALIADO SEGUROS, SUBSIDIARIA DE BANCO ALIADO**. Esta fianza puede constituirse en dinero en efectivo, en títulos de crédito de **EL ESTADO**, en póliza de compañías de seguros, mediante garantía bancaria o cheques librados o certificados por bancos locales. Esta fianza se mantendrá en vigor por tres (3) años después de que la OBRA haya sido terminada, a fin de garantizar el cumplimiento de todas y cada una de las obligaciones que contrae **EL CONTRATISTA**, la reparación de todos los desperfectos o daños que puedan producirse por una construcción deficiente y la reposición de aquellos materiales defectuosos suministrados por ésta, siempre y cuando tales fallas ocurran dentro del período señalado. Vencido dicho término y no habiendo responsabilidad exigible se cancelará la fianza. En las fianzas de cumplimiento debe utilizarse el texto de modelo de fianza, aprobado por la Contraloría General de la República.

EL CONTRATISTA aporta los Endosos No. 01 y 02 a la Fianza de Cumplimiento No. **05-01-21487-0** de la aseguradora **ALIADO SEGUROS, S.A.**, el cual cubre los trescientos (300) días calendario a partir de la fecha indicada en los siguientes casos: Orden de Proceder, refrendo o cumplida la condición a la cual se sujeta el contrato.

d. Entregar la OBRA descrita en la cláusula Primera, que antecede, total y debidamente terminada dentro del término de **SETECIENTOS CINCUENTA Y CUATRO (754) días calendario de ejecución de la obra**

...”



SEGUNDA: EL ESTADO y EL CONTRATISTA convienen mediante esta ADENDA, modificar la cláusula Quinta, de la siguiente manera:

QUINTA: Ejecución del Contrato. EL CONTRATISTA se obliga a entregar los diseños, planos de construcción y la Obra descrita completamente terminada a **EL**



6190

MINISTERIO DE EDUCACION a los **SETECIENTOS CINCUENTA Y CUATRO (754)** días calendario contados a partir del día hábil siguiente a la notificación de la Orden de Proceder.

TERCERA: EL ESTADO y EL CONTRATISTA convienen mediante esta ADENDA, modificar la cláusula Vigésimo Quinta, de la siguiente manera:

VIGÉSIMA QUINTA: Pólizas de seguros. **EL CONTRATISTA** presenta Endoso N° 1 de la Póliza de Seguro de Todo Riesgo para la Contratista (Tipo CAR) 18-04-0021535-0, emitida por ALIADO SEGUROS SUBSIDIARIA DE BANCO ALIADO, que cubre las sumas aseguradas de Obra Civil por SIETE MILLONES SEISCIENTOS OCHENTA Y OCHO MIL SETECIENTOS CUARENTA Y SIETE BALBOAS con 85/100 (B/.7,688,747.85), Responsabilidad Civil (EF) por la suma de UN MILLÓN QUINIENTOS TREINTA Y SIETE MIL SETECIENTOS CUARENTA Y NUEVE BALBOAS con 57/100 (B/.1,537,749.57), Remoción de Escombros por TRESCIENTOS OCHENTA Y CUATRO MIL CUATROCIENTOS TREINTA Y SIETE BALBOAS con 39/100 (B/.384,437.39) que lo proteja asimismo, a sus subcontratistas, al Ministerio de Educación y sus representantes, a terceros por cualquier daño ocasionado en la obra durante su ejecución; reclamo por lesiones corporales, muerte o daños a la propiedad (pública – privada) que puedan surgir de sus operaciones bajo el Contrato, ya sean realizadas por este, por cualquier subcontratista o cualquier persona empleada por ellos directa o indirectamente.

Las pólizas deberán indicar en su contenido los riesgos a ser asegurados y el monto de las indemnizaciones que se están cubriendo a través de éstas.

El CONTRATISTA tendrá la obligación de notificar cualquier modificación, cambio o cancelación de las pólizas aquí descritas a EL ESTADO y que involucren el proyecto que se está ejecutando.

CUARTA: Tanto **EL ESTADO** como **EL CONTRATISTA** acuerdan que el resto del Contrato de Obra O-73-2017 mantiene los mismos derechos, términos y condiciones que fueron pactados originalmente.

QUINTA: Al original de esta Adenda no se le adhieren timbres, según lo exige el Artículo 967 del Código Fiscal, toda vez que se aplica la exención determinada por el Artículo 36 de la Ley No.6 del 2 de febrero de 2005, que modifica el Numeral 28, Artículo 973, del Código Fiscal y el Artículo 7 del Decreto Ejecutivo 177 de 9 de diciembre de 2005, modificado por el Decreto Ejecutivo 539 de 30 de noviembre de 2011.

SEXTA: Esta Adenda incluye el refrendo de conformidad con el artículo 74 del Texto Único de la Ley 22 de 27 de junio de 2006 y el artículo 48 de la Ley 32 de 8 de noviembre de 1984, emitida por la Contraloría General de la República.

Para constancia de lo convenido, se expide y firma la presente Adenda, en la ciudad de Panamá, a los catorce (14) días del mes de abril de dos mil veinte (2020).

POR EL ESTADO


MARUJA G. DE VILLALOBOS
Ministra de Educación

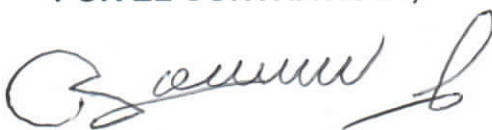


REFRENDO
GERARDO SOLÍS
CONTRALOR GENERAL

CONTRALORÍA GENERAL DE LA REPÚBLICA

29/06/2020

POR EL CONTRATISTA,


PATROCINIO ROMERO CUBILLA
CONSTRUCTORA RUQUISA, S.A.

